



في إطار جولة سمو ولي العهد العالمية:

الأمير عبدالله يزور بريطانيا وفرنسا

المباحثات شملت قضية السلام في الشرق الأوسط والوق

«نحن العرب والمسلمين سنحمل معنا قضايا أمتنا بأخلاص ونجرى حولها الحوار الهادئ ونجادل حولها بالحسنى...».

«سنكون في زيارتنا هذه صرحاء مع الأصدقاء أو مع من يجهلنا أو يتغاهلنا».

وكان سمو ولي العهد - يحفظه الله - قد جمادى الأولى ١٤١٩ هـ الموافق ١٢ / ٩ / ١٩٩٨ م حكومتها.

وصل الى لندن يوم الثاني والعشرين من شهر فبراير زيارة للمملكة المتحدة تلبية لدعوة من

٨ الدرس الوطني جمادى الآخرة ١٤١٩هـ - أكتوبر ١٩٩٨م



ـ ا و ي عقد سلسلة لقاءات مع زعماء الـ بلدـين

ـ وف ضد الإرهاب مع الالتزام بالقانون الدولي في محاربته

الاسلام وقيمه وتراثه الحضاري والتاريخي والانساني فليس أخطر على الانسان اليوم من سوء الفهم لتعاليم الدين الحنيف المنافي للعصبية والعنصرية فالناس سواسية أمام عدل الله ورحمته.

ولخطورة ما على الساحة العربية والاسلامية اليوم من خلل سياسي وأمني أوجده مفاهيم تجاوزت ويا للأسف حتى على أقدس ما يملكه الانسان المسلم في هذه الحياة وهو عقيدة الاسلامية وإلقاء التهم الباطلة عليها

والتعارف أخذنا بقوله تعالى: (يا أيها الناس إنا خلقناكم من ذكر وأنثى وجعلناكم شعوباً وقبائل لتعارفوا إن أكرمكم عند الله أتقاكم).

والتعارف في هذا النداء الإلهي الجليل يتسع باتساع فهم الانسان لحكمته في

الاسلام. ولأننا في المملكة العربية السعودية قبلة المسلمين نشعر بأهمية مكاننا من الاسلام والمسلمين جات زياراتنا هذه قائمة على مفهوم خارج الحسابات السياسية التي ربما تأتي مفاهيمها على درجة كبيرة من الجهل بغضائل

أدى بالتصريح التالي حول أهداف هذه الزيارة:

لها السؤال الذي تطرحه وكالة الأنباء السعودية علينا وجهة نظر تحتاج منا إلى اعطاء ملامح عنها في هذه المناسبة التي سنغادر فيها مطار الرياض الى زيارة بعض

الدول الصديقة الغربية والشرقية ومثل هذه الزيارات أمور طبيعية تقتضيها مواقف عدة وقضايا شاملة ومصالح مشتركة. من أهداف زيارتنا هذه الاستطلاع

وعقب ذلك اقامت جلالة الملكة اليزابيث الثانية حفل غداء تكريما لسمو ولي العهد في مقر اقامتها في اسكتلندا.

مباحثات سمو ولي العهد مع رئيس وزراء بريطانيا

ومن ناحية أخرى اجرى صاحب السمو الملكي الامير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني مباحثات رسمية مع رئيس الوزراء البريطاني توني بلير في مقر رئاسة الحكومة في (١٠) داوننج ستريت بحضور وزير الخارجية صاحب السمو الملكي الامير سعود الفيصل ونظيره البريطاني روبن كوك، وتناولت المباحثات الرسمية بين الجانبين الأحاديث الودية وال العلاقات الثنائية بين البلدين كما تناولت أهم الأحداث الدولية الراهنة وبوجه خاص ما يتعلق بعملية السلام.

وقد أفاد بيان الحكومة البريطانية عقب المباحثات أنها تركزت حول تطوير العلاقات الثنائية بين البلدين في المجالات السياسية والاقتصادية والثقافية، وفيما يتعلق بعملية السلام في الشرق الأوسط اتفق الجانبان على أهمية التوصل إلى حل يؤدي إلى إحلال سلام شامل وعادل في المنطقة وفق مقررات الأمم المتحدة وعلى أرضية اتفاقية أوسلو للسلام وتحقيقاً لمبدأ الأرض مقابل السلام.

وأكّد الجانبان أيضاً أهمية تنفيذ كل قرارات الأمم المتحدة الخاصة بالعراق وعلى أهمية تعزيز العراق الكامل مع وفد مفتشي السلاح التابع للأمم المتحدة وشملت مباحثات الجانبين التوصل إلى حل مقبول حول قضية لوكربي، وكذلك أهمية الوقوف ضد الإرهاب العالمي في كل صوره على أن تحترم الحرب ضد الإرهاب القانون الدولي وحقوق الإنسان، وتطرقوا مناقشات الجانبين إلى قضية أفغانستان واتفقا على أهمية اتباع أسلوب



سمو ولي العهد لدى وصوله إلى لندن

أية علامة استفهام عن زيارتنا هذه شيئاً من ملامحها وهي ملامح قد تتسع باتساع ظروفها واستجابة هذه الظروف لأهم ما يمكن ان يدور حوله الحوار العادل.

ويا للأسف، ولم تحترم أكثر من ألف مليون مسلم على وجه الأرض.. سنكون في زيارتنا هذه صرحاء مع الأصدقاء أو مع من يجهلنا أو يتغاهلنا.

نحن العرب والمسلمين سنحمل معنا قضايا أمتنا باخلاص ونجرى حولها الحوار الهادى ونجادل حولها بالحسنى فالسلطط في القول سيكون خارج لغتنا، وسيكون مدخلنا مع الحوار واسعاً رحباً مخلصاً غير متخاذل ونسعى بكل احساس يقط الى ما يقال لنا ونتعامل معه بعدل ومحاججة دون مكابرة أو مغالطة في حق، يوجها الى ذلك سعة الأمل في أن تصل بنا زيارتنا هذه الى أن نعود منها وقد أعطينا باعتدال وأخذنا به في جميع قضياتنا إن شاء الله فعسى أن يوفقا الله سبحانه في مسعانا ويأخذ بآيدينا الى الخير ويمنح بصيرتنا نحن الأمة أن ترى مصادر القوة فيها حين تأخذ بقوله تعالى: [واعتصموا بحبل الله جمِيعاً ولا تفرقوا] وقوله تعالى: [ولا تنازعوا فتفشلوا وتذهب ريحكم] وفي هذا التوجيه الكريم سبيلنا إن شاء الله إلى مكاننا التاريخي الربح الذي لنا فائمنا وأماننا وسعادتنا في هذا. ولعلنا بهذا قد وضعنا على

والله الهادي والموفق الى سواء السبيل.

وقد التقى صاحب السمو الملكي الامير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني يوم الاثنين الثالث والعشرين من شهر جمادى الأولى ١٤١٩هـ الموافق ١٩٩٨/٩/١٤ م صاحبة الجلالة الملكة اليزابيث الثانية ملكة بريطانيا ونقل سمو ولي العهد يحفظه الله للملكة اليزابيث الثانية تحيات خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز آل سعود - آيده الله -

وأثنى سموه على متانة العلاقات التي تربط المملكة ببريطانيا. وحضر الاستقبال صاحب السمو الملكي الامير فيليب دوق آدنبره وصاحب السمو الملكي الامير سعود الفيصل وزير الخارجية وصاحب السمو الملكي الفريق الركن متعب بن عبدالله نائب رئيس الجهاز العسكري بالحرس الوطني وقائد كلية الملك خالد العسكرية ولوقد المرافق لسمو ولي العهد - يحفظه الله -



جلسة المباحثات بين الجانبين السعودي والبريطاني

عبدالعزيز آل سعود الى فخامة الرئيس جاك شيراك والشعب الفرنسي الصديق. وقد عقدت جلسة مباحثات بين الجانبين تناولت بحث سبل تعزيز العلاقات الثنائية بين البلدين الصديقين كما تم بحث محمل القضايا العربية وفي مقدمتها قضية الشرق الأوسط ومسيرة السلام ومدى ما وصلت اليه. كما استعرض الجانبان أهم الاحداث على الساحة الدولية.

أعلى وسام فرنسي لسمو ولی العهد

بعد ذلك عقد اجتماع مغلق بين الرئيس الفرنسي وسمولي العهد - يحفظه الله ..
وقد أقام فخامة الرئيس الفرنسي في قصر الالزيزية حفل عشاء رسمياً تكريماً لسمولي العهد - يحفظه الله - حيث قلد فخامته سموه الكريم وسام «جران كروانولا لوقيولانا بونوا» هو أعلى وسام شرف في فرنسا يمنح عادة للملوك ورؤساء الدول.

ويأتي هذا تكريماً خاصاً لسمو ولي العهد من فخامة الرئيس الفرنسي.

وقد أعرب الرئيس الفرنسي جاك شيراك عن سعادته باستقبال صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبد العزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني

سفير خادم الحرمين الشريفين في بريطانيا
الدكتور غازي بن عبدالرحمن القصبي تكريماً
لسمو ولي العهد يحفظه الله بمناسبة زيارته
لسموحة الممومنة للمملكة المتحدة.

سمو ولی العهد فی باریس

وفي يوم الأربعاء الخامس والعشرين من شهر جمادى الأولى ١٤١٩هـ الموافق السادس عشر من شهر سبتمبر ١٩٩٨م وصل صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبد العزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني إلى فرنسا في زيارة رسمية استغرقت ثلاثة أيام حيث كان في مقدمة مستقبلي سموه الكري姆 لدى وصوله إلى مطار أورلي الدولي في باريس بدولة رئيس وزراء فرنسا ليونيل جوبسان. وقد جرى لسمو ولي العهد - حفظه الله - استقبال رسمي.

وفي مساء نفس اليوم استقبل فخامة
لرئيس جاك شيراك رئيس الجمهورية الفرنسية
صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن
عبدالعزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس
وزراء ورئيس الحرس الوطني في قصر
الإليزيه.

ونقل سموولي العهد يحفظه الله تحيات
نادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن

الحوار لحل الأزمة بدلاً من المواجهات العسكرية بين الأطراف المختلفة.

وفي إطار زيارة صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني للملكة المتحدة استقبل في مقر اقامته بلندن صاحب السمو الملكي الأمير تشارلز ولي العهد البريطاني أمير ويلز، وجرى خلال اللقاء تبادل الأحاديث الودية ومجمل العلاقات الثنائية بين البلدين.

كما التقى سمو ولي العهد يحفظه الله
برئيس الحزب الديمقراطي الليبرالي بادي
اشدوان كما استقبل سموه الكريم بمقر اقامته
بلندن رئيس حزب المحافظين البريطاني ولIAM
فيغ وتناول اللقاءان تربية العلاقات المتميزة بين
البلدين.

الوسام الملكي البريطاني الأعظم

لسمو ولی العهد

وقد منحت جلالة الملكة اليزابيث الثانية
ملكة بريطانيا صاحب السمو الملكي الأمير
عبدالله بن عبدالعزيز فلي العهد نائب رئيس
مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني الوسام
الأعظم من طبقة «بات» الذي يمنح للملوك
ورؤساء الدول.

وجاء منح هذا الوسام تكريماً خاصاً من
جلالتها لسمو ولي العهد يحفظه الله وتقديرها
للروابط والعلاقات القوية القديمة بين المملكة
وبريطانيا.

ومن ناحية أخرى قد صاحب السمو الملكي
الأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولي العهد ونائب
رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني
دولة رئيس وزراء بريطانيا توني بلير وشاح
الملك عبدالعزيز من الدرجة الأولى.

وقد شرف صاحب السمو الملكي الأمير عبد الله بن عبد العزيز ولـي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني وصاحب السمو الملكي الأمير تشارلز ولـي العهد البريطاني أمير ويلز حفل العشاء الذي أقامه

المسؤولين الفرنسيين.

وقد قلد صاحب السمو الملكي الأمير
عبدالله بن عبدالعزيز ولني العهد ونائب رئيس
مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني دولة
السيد ليونيل جوسپبان وشاح الملك عبدالعزيز
من الطبيقة الأولى.

تبادل الكلمات في حفل العشاء

وقد تبودلت خلال حفل العشاء الكلمات.. حيث القى دولة رئيس الوزراء الفرنسي كلمة أكد فيها على تميز العلاقات بين المملكة وفرنسا وقال: إن رغبتنا المشتركة بتحسين معرفتنا أحدها الآخر وتقديره حق قدره وهي الرغبة التي تعكس زيارتكم صورتها المتألقة يجدر بها أن تتجلى من خلال التعاون الثقافي والعلمي والتقني الذي أعطته روحًا جديدة للجنة المشتركة التي اجتمعت مؤخرًا.

وأشار دولة رئيس وزراء فرنسا إلى استعدادات المملكة للاحتفال بمناسبة عام على تسييسها فقال:

أنا أعرف أنكم تستعدون للاحتجاج بهذه
الذكرى، ذكرى دخول والدكم الملك المعلم
عبدالعزيز بن عبد الرحمن آل سعود الرياض منذ
مائة عام تقريباً، فأسس بعمله ذلك المملكة
العربية السعودية الحديثة. وأود أن أغتنم
مروركم لأحيي ذكرى والدكم الذي عرف كيف
بني بلدهم مملكة مسموعة ومقدمة الحانب.

فلتensus صداقتنا قدما في الاستمرار
والنمو والتَّوسيع لما فيه الخير العميم لشعبينا
وأيضاً من أجل خدمة السلام والأمن والازدهار
في العالم.

هذه هي الأمثلية التي أعتبر عنها يا صاحب السمو كما أنت، أعتبر عن تمنياتي، الحارة بدوام



سمو ولی العهد يلقي كلمة في حفل العشاء الذي أقامه رئيس الحكومة الفرنسية

فـ يـارـسـ فـ زـيـاـتـهـ الرـسـمـيـةـ لـهـ،ـ وـقـالـتـ بـحـفـظـهـ اللهـ - .

المتحدة الرسمية باسم قصر الأليزيه كاثرين
لوكونا: إن الرئيس شيراك وصف زيارة سمو
الأمير عبدالله بن عبدالعزيز بأنها زيارة صدقة
كبرى

وأضافت في حديث للصحفيين ان الرئيس جاك شيراك طلب من سمو ولي العهد ان ينقل الى خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز مشاعر التقدير والصداقة.

للقابين ببحث التعاون الثنائي بين الممارات العربية السعودية وفرنسا في مجالات عددة.

م رئيس الحكومة الفرنسية

وفي اليوم الثاني من زيارة سموه الكريم إلى فرنسا عقد صاحب السمو الملكي الأمير عبدالله بن عبد العزيز ولي العهد ونائب رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني - جلسة محادثات مع رئيس الحكومة الفرنسية ليونيل جوسبان تناولت سبل تطوير العلاقات الوطيدة بين المملكة وفرنسا كما تطرقت إلى عملية الحرس الوطني، أعرب عن تقديره "للسياسة السعودية الحكيمة حيث قال: إننا نتابع باهتمام كبير السياسة الديناميكية والعصرية للمملكة العربية السعودية وسياساتها الخارجية الحكيمية. وأضافت أن سمو الأمير عبدالله بن عبد العزيز أوضح أن العملية السلمية قدمت لابن اثنين، فرصة تأسيسية للسلام.

السلام المتعثرة بسبب التعتن الاسرائيلي
وذلك موضوع الإرهاب وقضية لوكريبي وعد
من القضايا ذات الاهتمام المشترك. وحضر
جلسة المباحثات الوفد الرسمي المرافق لسمو
ولي العهد - يحفظه الله -. كما حضرها عدد من
أعرب الرئيس الفرنسي عن تقديره للنداء الذي
وجهته المملكة للبلدين بضبط النفس وحل
خلافاتهما سلميا، وقال إنه يأمل أن يستجاب
لهذا النداء الذي أكدته سمو مجدداً سمو ولـي العهد -

الصحة لأخيكم خادم الحرمين الشريفين الملك
فهد بن عبدالعزيز.

كلمة سمو ولی العهد

بعد ذلك ألقى صاحب السمو الملكي الأمير
عبدالله بن عبدالعزيز الكلمة التالية:
نولة الرئيس..
أيها الحضور الكرام..

إنه من دواعي سروري وغبطتي أن اتوجه
لولتكم باسمي شخصياً ونيابة عن وفد المملكة
العربية عن جزيل الشكر والتقدير لما لمسناه من
حفاوة الاستقبال وكرم الضيافة التي احاطنا بها منذ
لحظة وصولنا أرض هذا البلد العريق والمسياف.
ولا يفوتي في هذا الصدد أن أعبر عن
عظيم تقديرني لما تفضل به بولتكم من عبارات
الصدق والتقدير لحكومة المملكة العربية
السعودية وعلى رأسها أخي خادم الحرمين
الشريفين الملك فهد بن عبدالعزيز وما اشتغلت
عليه كلامكم من مشاعر طيبة تجاه شعب
المملكة الذي يبادركم نفس المشاعر ويتعلّق دوماً
لترسيخ التعاون المثمر بين البلدين.

ان الإيجابية التي اتسمت بها مباحثاتي مع
فخامة الرئيس جاك شيراك ومع بولتكم تعيد الى
ذهني المحطات الهامة في تاريخ العلاقات
السعودية الفرنسية ويأتي في مقدمتها اللقاء
الهام الذي جمع بين الملك فيصل بن عبدالعزيز
والرئيس شارل ديغول في شهر مايو ١٩٦٧ م
والذي شكل منعطفاً تاريخياً نتيجة لما أثاره هذا
اللقاء من تفاهم عميق ومتبدّل بين القيادتين
وادران افضل وأشمل لصالحنا المشترك.

وفي عام ١٩٨١ م قام الرئيس الراحل
فرانسوا ميتران بزيارة فريدة الى المملكة بعد
توليه السلطة مباشرة كدلاة واضحة على
خصوصية العلاقات بين البلدين، اعقبها زيارة
المرحوم الملك خالد بن عبدالعزيز لفرنسا في
نفس العام.

ثم جاءت زيارة فخامة الرئيس شيراك
للمملكة قبل عامين لترسي دعائم جديدة
للعلاقات الثانية في الحقين السياسي

الى كل من بريطانيا وفرنسا باهتمام المراقبين
وال محللين السياسيين كما كان للزيارة اصداؤها
الإعلامية على المستوى العالمي والعربي.

والاحظ المراقبون الحفاوة البالغة التي قوبلت
بهما سمو ولی العهد - يحفظه الله - في كلا
البلدين التي تمثلت في الاستقبال غير العادي
الذي تجاوز حدود البروتوكول لسموه الكريم في

مطار هيثرو حيث استقبل ولی العهد البريطاني

سمو ولی العهد، وكذلك في مطار أورلي حيث
كان رئيس الوزراء الفرنسي على رأس
مستقبلي سمو ولی العهد - يحفظه الله -.

ورأى المراقبون أن هذا الاستقبال الذي
حظي به سمو ولی العهد يحفظه الله والذي
وصفته بعض وكالات الأنباء العالمية بـ
«استقبال الملوك ورؤساء الدول» يعكس المكانة
الكبيرة والمتقدمة للمملكة العربية السعودية على
الصعيد العالمي وما تمثله من ثقل سياسي
واقتصادي تحقق بفضل الله ثم بفضل القيادة
الحكيمة لخادم الحرمين الشريفين سمو ولی
عهده الأمين التي حققت للمملكة مكانة مرموقة
بين الأمم.

إن زيارات صاحب السمو الملكي الأمير
عبدالله بن عبدالعزيز ولی العهد ونائب رئيس
مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني لاكتشاف
منطقة في الغرب والشرق تكتسب أهميتها
ليس فقط من الظروف الإقليمية أو الدولية التي
تشهد تطورات متلاحقة وخاصة عملية السلام
في الشرق الأوسط ...

وانما تكتسب الزيارة أهميتها بالدرجة
الأولى من مكانة سمو ولی العهد يحفظه الله
وشخصيته الفذة وموافقته الصلبة حول القضايا
العربية المصيرية .

وتفيد جولة سمو ولی العهد الخارجية
أهمية الدور الذي تقوم به المملكة في دفع
قضايا الأمن والسلام الدوليين باهتمام مباشر
من خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن
عبدالعزيز يحفظه الله.

أصداء عالمية وعربية حول زيارة سمو ولی العهد

لقد حظيت زيارة صاحب السمو الملكي
الأمير عبدالله بن عبدالعزيز ولی العهد ونائب
رئيس مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني

والاقتصادي وبحدوثي الأمل في أن تضيف
زياري الحالى لفرنسا لبنة جديدة في صرح
هذه العلاقات.

واستطيع القول إن المباحثات التي اجريتها
مع فخامة الرئيس ومعكم قد كشفت لي م坦ة
ورسوخ الروابط التي اتسمت دائمًا بالاحترام
المتبادل.

نولة الرئيس..

لا أجدني بحاجة الى الاسهاب في التعليق
على النقاط التي وردت في كلمة بولتكم حيث
أنتي اتفق معكم في معظم الأمور التي تعرضتم
لها غير أنتي أود الاشارة الى نقطة تستحق منا
بعض التأمل فمع اعزازى بتنايم العلاقات بين
بلدينا على مر السنين إلا أنه ينتابنى أحياناً
شعور بأن أوساط الرأى العام لا تستند في
معرفتها عن المملكة وشعبها الى مصادر جيدة
تمدها بالحقائق والمعلومات الموثوقة.

ان اظهار الصورة المقيقة لكلا البلدين له
تأثيره في خدمة مصالحنا المشتركة ويستدعي
هذا الأمر منا توفير الظروف التي تهيئ لنا
التعرف أكثر على بعضنا البعض لكي يأتي
التعامل بيننا مبنياً على أسس سليمة وحقائق
راسخة.

ومن هذا المنطلق فإنني أوجه الدعوة
لولتكم لزيارة بلادي لتفقروا على ما هي عليه
المملكة العربية السعودية من تطور يجمع بين
الحداثة والأصالة وذلك من خلال التعاطي مع
نماذج الفكر فيها وتبادل الرأي مع القادة
والمسؤولين لدينا.

أكر شكري وتقديرني على حفاوتكم واتطلع
لاستقبالكم في المملكة البلد الصديق لفرنسا.
والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

عبدالله بن عبدالعزيز ولی العهد ونائب رئيس
مجلس الوزراء ورئيس الحرس الوطني لاكتشاف
منطقة في الغرب والشرق تكتسب أهميتها
ليس فقط من الظروف الإقليمية أو الدولية التي
تشهد تطورات متلاحقة وخاصة عملية السلام
في الشرق الأوسط ...

وانما تكتسب الزيارة أهميتها بالدرجة
الأولى من مكانة سمو ولی العهد يحفظه الله
وشخصيته الفذة وموافقته الصلبة حول القضايا
العربية المصيرية .

وتفيد جولة سمو ولی العهد الخارجية
أهمية الدور الذي تقوم به المملكة في دفع
قضايا الأمن والسلام الدوليين باهتمام مباشر
من خادم الحرمين الشريفين الملك فهد بن
عبدالعزيز يحفظه الله.